

Willkommen in Cölbe!

Wir sind der Cölber Arbeitskreis Flüchtlinge (CAF). Am Montag, dem 4. September 2023, laden wir alle neu angekommenen Flüchtlinge zu einer Besprechung ein. Wir treffen uns um 19:00 Uhr im katholischen Pfarrheim, Gartenstraße 7. Es gibt zwei wichtige Themen:

- Was können wir für die neuen Flüchtlinge tun?
- Wie können wir gemeinsam das Leben in der Gemeinde organisieren?

Welcome to Cölbe!

We are CAF, Refugee Support Group Cölbe. We would like to invite all recently here arrived refugees to a meeting on Monday, September 4th, 2023 at 7:00 pm at Katholisches Pfarrheim, Gartenstraße 7. We would like to discuss two important topics:

- What can we do for the new refugees?
- How can we organize our community life in Cölbe together?

Добро пожаловать в Кёльбе!

Мы – Кружок в поддержку беженцам в Кёльбе.

Мы приглашаем всех недавно сюда приехавших беженцев на встречу в понедельник, 4ого сентября 2023г. в 19:00 часов в католическом приходском доме, по адресу Katholisches Pfarrheim, Gartenstraße 7.

Мы хотели бы обсуждать два важных вопроса:

- Что мы можем делать для новых беженцев?
- Как мы можем организовать нашу совместную жизнь в Кёльбе?

مرحبا في Cölbe

ندعو جميع الاجئون الجدد يوم الاثنين الموافق الرابع من شهر سبتمبر إلى . cölbe نحن المختصين بمساعدة الاجئون في اجتماع التعارف .نتقابل الساعة السابعة في Katholisches Pfarrheim, Gartenstraße 7.

يوجد موضوعين مهمين

ما نستطيع أن نقدم للاجئين الجدد

cölbe. كيف نستطيع مع بعض تنظيم الحياه في

Cölbe' ye hoşgeldiniz!

Biz Cölbe Sığınmacılar Çalışma Grubu' yuz (CAF). 4 Eylül Perşembe günü, yeni gelen bütün sığınmacıları toplantıya davet ediyoruz. Buluşma saat 19:00 da Katholischen Pfarrheim, Gartenstraße 7 adresinde olacaktır. İki önemli konumuz var:

- Yeni gelen sığınmacılar için neler yapabiliriz?
- Birlikte yaşamı bölgemizde nasıl organize edebiliriz?